

UNITÀ DI ALIMENTAZIONE E COMUNICAZIONE PLACCA

EGO SMART
EGO SMART POWER SUPPLY AND COMMUNICATION PLATE

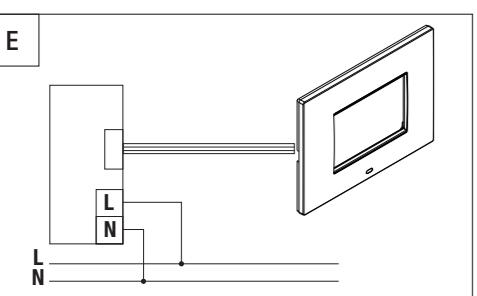
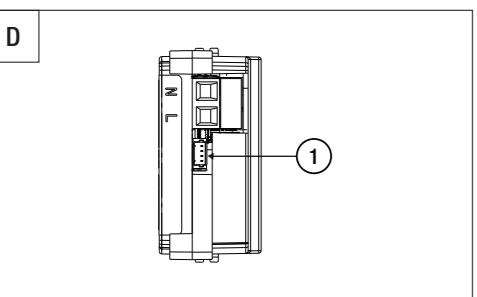
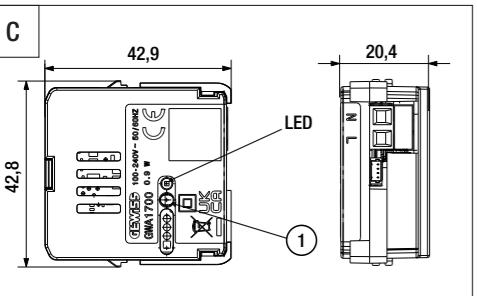
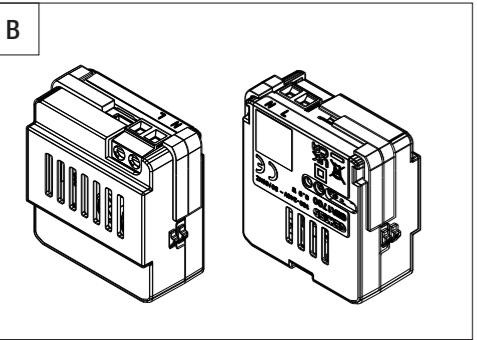
UNITÉ D'ALIMENTATION ET DE COMMUNICATION DE LA PLAQUE EGO SMART

UNIDAD DE ALIMENTACIÓN Y COMUNICACIÓN PLACA

EGO SMART



GWA1700



ITALIANO

- La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo con l'adozione delle istruzioni di sicurezza e d'utilizzo; pertanto, è necessario conservarle. Assicurarsi che queste istruzioni siano ricevute dall'installatore e dall'utente finale.
- Questo prodotto dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e/o pericoloso. In caso di dubbio contattare il GSS, Global Service & After Sales GEWISS.
- Il prodotto non deve essere modificato. Qualsiasi modifica ne annulla la garanzia e può rendere pericoloso il prodotto.
- Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivati da usi impropri, erronei e manomissioni del prodotto acquistato.
Punto di contatto indicato in adempimento ai fini delle direttive e regolamenti UE applicabili:

GEWISS GEWISS S.p.A. Via A. Volta, 1 - 24069 Cenate Sotto (BG), Italy
Tel. +39 035 946 111 - qualitymarks@gewiss.com



ATTENZIONE: Disinserire la tensione prima di procedere all'installazione o qualsiasi altro intervento sull'apparecchio.

Il simbolo del cassonetto barrato, ove riportato sull'apparecchiatura o sulla confezione, indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. Al termine dell'utilizzo, l'utente dovrà farsi carico di conferire il prodotto ad un idoneo centro di raccolta differenziata oppure di riconsegnarlo al rivenditore all'atto dell'acquisto di un nuovo prodotto. Presso i rivenditori con superficie di vendita di almeno 400 m² è possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute oltre a favorire il reimpegno e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. GEWISS partecipa attivamente alle operazioni che promuovono il corretto reimpegno, riciclaggio e recupero delle apparecchiature elettroniche ed elettroniche.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

n.1 Unità di alimentazione e comunicazione placa EGO SMART
n.1 Manuale d'installazione (per la versione completa del manuale di installazione ed uso, scansionare il QR code)

INFORMAZIONI GENERALI

Dispositivo connesso, sia da incasso (con copriforo ChoruSmart GW1x750) che da retrofitti, predisposto per alimentare e gestire la placa EGO SMART (GW16003SX, GW16004SX, GW16022SX) in prossimità della quale deve essere installato. La placa EGO SMART deve essere collegata al dispositivo di alimentazione, tramite il cavoletto di alimentazione fornito in dotazione con la medesima placa.

L'utilizzo dell'unità di alimentazione e comunicazione, in associazione alla placa EGO SMART, si rende necessaria solo nel momento in cui nella scatola all'interno della quale è installata la placa, non è presente nessuno dei seguenti dispositivi: GWA1201, GWA1202, GWA1231, GWA1232, GWA1241, GWA1242, GW1x826 (ognuno di questi dispositivi può essere utilizzato per alimentare la placa EGO SMART all'interno della quale viene installato).

L'unità di alimentazione, oltre ad alimentare la placa, rende disponibili le funzionalità offerte dalla stessa consentendo la comunicazione con il resto dell'impianto Zigbee. Inoltre, se nella scatola in cui è installata la placa è presente almeno un dispositivo connesso, l'unità di alimentazione e comunicazione permette l'attivazione della modalità doppia funzione o funzione "SHIFT".

Lungo il fianco dell'unità di alimentazione e comunicazione è presente il pulsante (vedi Fig. C, punto ①) che consente, se premuto con strumenti isolati per lavori elettrici fino a 2500 V ac, l'apertura e chiusura della rete Zigbee oltre che il ripristino del dispositivo alle condizioni di fabbrica (factory reset).

NOTE: Nel caso in cui si decida di installare ad incasso l'unità di alimentazione e comunicazione, questa deve essere abbinata al copriforo ChoruSmart GW1x750.

FUNZIONI

Alimentazione della placa e comunicazione con il resto dell'impianto

L'unità alimenta la placa, ne consente il funzionamento e la comunicazione con il resto dei dispositivi presenti nell'impianto. Per ulteriori dettagli sulle funzioni della placa EGO SMART vedasi la documentazione dedicata.

Doppia funzione (SHIFT)

Se nella scatola in cui è installata la placa alimentata dal dispositivo è presente almeno un dispositivo connesso, l'unità di alimentazione e comunicazione permette l'attivazione della modalità doppia funzione o funzione "SHIFT".

LED frontale di segnalazione stato

SEGNAZIONI DI STATO	
LED	Stato
Rosso fisso	Dispositivo non configurato
Blu lampeggiante	Identificazione dispositivo in corso
Giallo fisso	Avvio dispositivo
Verde fisso	Apertura rete Zigbee
Verde/Rosso alternati	Reset a default

Apertura/Chiusura rete Zigbee

Per aprire la rete Zigbee (attivazione Permit Join), consentendo agli altri dispositivi di unirsi alla rete Zigbee, effettuare una pressione singola del pulsante laterale (vedi Fig. C, punto ①). Il LED laterale (vedi Fig. C) si colora di verde. Dopodiché premere nuovamente per effettuare la chiusura della rete. La rete Zigbee viene comunque chiusa dopo 15 minuti dalla sua apertura.

Factory reset

Per resettare il dispositivo e riportarlo alla condizione di fabbrica, tenere premuto il pulsante locale laterale (vedi Fig. C, punto ①), per più di 10 secondi.

COMPORTAMENTO ALLA CADUTA E AL RIPRISTINO DELL'ALIMENTAZIONE

Alla caduta di tensione la placa EGO SMART viene disinserita. Al ripristino della tensione, il dispositivo esegue la procedura di avvio, segnalata tramite il LED che si colora di giallo fisso. Al termine di questa procedura, la placa EGO SMART viene riportata nella condizione di riposo definita in fase di configurazione.

MONTAGGIO

ATTENZIONE: le seguenti operazioni devono essere eseguite in assenza di tensione nell'impianto!

Fare riferimento allo schema di collegamento (Fig. E) e alla Fig. D per i morsetti. I morsetti sono contrassegnati dalle lettere N e L. Il dispositivo deve essere cablato nel seguente modo:

- N: Neutro di alimentazione
- L: Fase di alimentazione

Per il collegamento alla placa EGO SMART inserire il cavoletto di collegamento nella morsettiera presente sul lato superiore del dispositivo (vedi Fig. D, punto ①). Per ulteriori dettagli sul montaggio della placa EGO SMART vedasi la documentazione dedicata.

PROGRAMMAZIONE

Per poter programmare ed utilizzare il dispositivo e la placa EGO SMART ad esso collegata, così come l'impianto smart home, è necessario scaricare la Home Gateway App da Play Store o App Store.

Dati installazione rete Zigbee
Cod. installaz.: 00112233445566778899AABCCDDEFF
CRC: 0x8F52

MANUTENZIONE

Questo dispositivo è progettato per non necessitare di alcuna particolare attività di manutenzione. Per un eventuale pulizia adoperare un panno asciutto.

DATI TECNICI

Alimentazione	100 – 240 V ac, 50 / 60 Hz
Absorbimento alimentazione in stand-by	5.60 mA (100 V ac) 3.15 mA (240 V ac)
Potenza max dissipata	0.9 W (100 V ac) 0.7 W (240 V ac)
Classe di isolamento	Apparecchio di classe II

N. moduli ChoruSmart	1 (con copriforo ChoruSmart GW1x750)
Connessioni radio	Zigbee (IEEE 802.15.4)
Potenza in uscita	Zigbee 10 dBm
Raggio di trasmissione	Esterno: 100 m in campo libero *
Elementi di visualizzazione	LED di stato RGB

Tensione di uscita sul connettore placa EGO SMART	5V non SELV
Morsetti	A vite, sezione max. 1.5 mm ²
Ambiente di utilizzo	Interno, luoghi asciutti
Temperatura di funzionamento	-5°C ÷ +45°C
Temperatura di stoccaggio	-25°C ÷ +70°C
Umidità relativa (Non condensante)	Max 93%
Grado di protezione	IP20
Dimensionali (B x H x P)	42,9 x 42,8 x 20,4 mm

Dir. RoHS 2011/65/EU + 2015/863	
Dir. RED 2014/53/EU	
EN 62368-1	
EN 301 489-1	
EN 301 489-17	
EN 300 328	
EN IEC 63000	

Normative di riferimento	

PROTEZIONE	

OPERAZIONI	

ATTENZIONE:	Le portata all'interno è influenzata dalle condizioni installative (es. numero e tipologia delle pareti frapposte tra i dispositivi), è pertanto buona norma eseguire sempre dei test per determinare se la portata soddisfa le necessità di utilizzo.
-------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ENGLISH

The safety of the device is only guaranteed if the safety and usage instructions are respected, so keep them handy. Make sure these instructions are received by the installer and end user.

- This product must only be used for the purpose for which it was designed. Any other form of use should be considered improper and/or dangerous. If in doubt, contact GSS (GEWISS Global Service & After Sales).

- The product must not be modified. Any modification will annul the warranty and may make the product dangerous.

- The manufacturer cannot be held liable for any damage if the product is improperly or incorrectly used or tampered with.

Contact point indicated for the purpose of fulfilling the applicable EU directives

En el lateral de la unidad de alimentación y comunicación se encuentra el pulsador (Véase Fig. C , punto ①) que, si se presiona con herramientas aisladas para trabajos eléctricos de hasta 2500 V ca, permite abrir y cerrar la red Zigbee, así como restablecer la configuración de fábrica del dispositivo (Factory Reset). NOTAS: si se decide instalar la unidad de alimentación y comunicación empotrada, esta se debe combinar con la tapa ciega ChorusSmart GW1x750.

FUNCIONES

Alimentación de la placa y comunicación con el resto de la instalación
La unidad alimenta la placa y permite su funcionamiento y la comunicación con el resto de los dispositivos presentes en la instalación. Para más detalles acerca de las funciones de la placa EGO SMART consultar la documentación específica.

Doble función (SHIFT)

Si en el interior de la caja en la cual se instala la placa alimentada por el dispositivo, hay por lo menos un dispositivo conectado, la unidad de alimentación y comunicación permite activar la modalidad doble función o función "SHIFT".

LED frontal para señalizar el estado

INDICACIONES DE ESTADO	
LED	Estado
Rojo fijo	Dispositivo no configurado
Azul parpadeante	Identificación del dispositivo en curso
Amarillo fijo	Encendido del dispositivo
Verde fijo	Apertura de red Zigbee
Verde/Rojo de forma alternada	Restablecimiento por defecto

Apertura/Cierre de la red Zigbee

Para abrir la red Zigbee (Activación Permit Join), permitiendo que otros dispositivos se unan a la red Zigbee, presionar una sola vez el pulsador lateral (Véase Fig. C , punto ①). El LED lateral (Véase Fig. C) se ilumina de color verde. A continuación, presionar nuevamente para cerrar la red. La red Zigbee también se cierra después de 15 minutos de estar abierta.

Factory reset

Para restablecer el dispositivo a las condiciones iniciales de fábrica, mantener presionado el pulsador local lateral (Véase la Fig. C, punto ①), durante más de 10 segundos.

COMPORTAMIENTO EN LA CAÍDA Y EN EL RESTABLECIMIENTO DE LA ALIMENTACIÓN

Ante una caída de tensión, la placa EGO SMART se desconecta. Cuando se restablece la tensión, el dispositivo inicia el procedimiento de encendido, el cual se indica mediante el LED que adquiere color amarillo fijo. Al finalizar este procedimiento, la placa EGO SMART vuelve al estado de reposo definido durante la configuración.

MONTAJE

ATENCIÓN: ¡Las siguientes operaciones deben realizarse cuando el sistema está sin tensión!

Consultar el esquema de conexión (Fig. E) y la Fig. D para los bornes. Los bornes se identifican con las letras N y L. El dispositivo debe estar cableado del siguiente modo:

N: Neutro de alimentación

L: Fase de alimentación

Para conectarse a la placa EGO SMART, introducir el cable de conexión en la rosca situada en la parte superior del dispositivo (Véase la Fig. D, punto ①).

Para más detalles acerca del montaje de la placa EGO SMART consultar la documentación específica.

PROGRAMACIÓN

Para poder programar y utilizar el dispositivo y la Placa EGO Smart conectada al mismo, así como la instalación smart home, es necesario descargar la aplicación Home Gateway desde Play Store o App Store.

Datos de instalación de la red Zigbee

Cód. de instal.: 00112233445566778899AABBCCDDEEFF

CRC: 0xF52

MANTENIMIENTO

Este dispositivo está diseñado para no requerir ninguna tarea especial de mantenimiento. Para una eventual limpieza, utilizar un paño seco.

DATOS TÉCNICOS

Alimentación	100– 240 V ca, 50/60 Hz
Consumo alimentación en stand-by	5,60 mA (100 V ca)
	3,15 mA (240 V ca)
Potencia máx. disipada	0,9 W (100 V ca)
	0,7 W (240 V ca)
Clase de aislamiento	Aparato de clase II <input checked="" type="checkbox"/>
Nº de módulos Chorusmart	1 (con tapa ciega ChorusSmart GW1x750)
Conexión radio	Zigbee (IEEE 802.15.4)
Potencia en salida	Zigbee 10 dBm
Radio de transmisión	Exterior: 100 m en campo libre *
Elementos de visualización	LED de estado RGB
Tensión de salida en el conector de la placa EGO SMART	5 V no SELV
Bornes	De tornillo, sección máx. 1,5 mm ²
Ambiente de uso	Interior, sitios secos
Temperatura de funcionamiento	-5 °C ÷ +45 °C
Temperatura de almacenamiento	-25 °C ÷ +70 °C
Humedad relativa (No condensante)	Máx. 93%
Grado de protección	IP20
Dimensiones (L x H x P)	42,9 x 42,8 x 20,4 mm
	Directiva RoHS 2011/65/EU + 2015/863
	Directiva RED 2014/53/EU
	EN 62368-1
Normas de referencia	EN 301 489-1
	EN 301 489-17
	EN 300 328
	EN IEC 63000

* ATENCIÓN: La capacidad interior depende de la instalación (por ejemplo, número y tipo de paredes interpuestas entre dispositivos), por lo que siempre es conveniente realizar pruebas para determinar si la capacidad cumple con los requisitos de uso.